

Why do we live with a seven day week?

The answer is because we still regulate our lives by a septimal law that Mesopotamian star-gazers framed, and local warlords imposed, more than 40 centuries ago. Our weekdays and weekends and weeks off, our dress-down Fridays, hectic Saturday nights, Sundays sacred or profane, and Monday-morning blues all have their origin in something that happened around 2350BC. To the Sumerians, ultimately, we owe not only the week but also the 60-minute hour.

Sargon I, King of Akkad, having conquered Ur and the other cities of Sumeria, then instituted a seven-day week, the first to be recorded. Ur was probably using weeks, less formally, long before Sargon came marching in. The Sumerians were great innovators in matters of time. It is to them, ultimately, that we owe not only the week but also the 60-minute hour. Such things came easily to people who based their maths not on a decimal system but on a sexagesimal one.

Why were these clever chaps, who went for 60 because it is divisible by 2, 3, 4, 5, 6, 10, 12, 15, 20 and 30, fascinated by stubbornly indivisible seven? In ancient Egypt and ancient China, "weeks" of ten days were long in use—much more understandable, as people have ten fingers to count on, not seven. (And yet you have to wonder, if the Pharaohs' long week was intended to drive their workforce harder, whether it provoked the Exodus?) Above all, why should the Sumerian system have not merely endured but become an almost universal conqueror? Ur's posterity now sways regions Sargon never knew. Its lead has been slavishly followed by Babylonians, Greeks, Romans, Hindus ancient and modern, Muslims and most of the present inhabitants of Europe and the Americas. Even China surrendered a good thousand years ago. The year, the day and (not quite so obviously) the month are natural divisions of time. The week is an oddity. The moon's four phases are a near miss, but still a misfit, for weeks. You will be in trouble (like H.G. Wells's "The Man Who Could Work Miracles") if you try to make the moon perform every 28 days, instead of its usual 29*V*2 and a bit.

The Sumerians had a better reason for their septimalism. They worshiped seven gods whom they could see in the sky. Reverently, they named the days of their week for these seven heavenly bodies. So do most of us today. Greeks, Slavs, and many Jews and Muslims, although loyal to Ur's seven-day week, have shaken off its planet-gods; but a great majority of Christians and of Hindus, and virtually all "unbelievers", still pay their respects daily to the Sumerian seven—under changed names, of course. For the Sumerians themselves, seven was a very special number. They conceived of a seven-branched Tree of Life, and of seven heavens, that were passed to Babylon and symbolized there in seven-tiered ziggurats, or hanging gardens. Sumeria's Gilgamesh epic describes the rite of passage through which Enkidu the ape-man became human, thanks to the obliging Shamhat: While the two of them together were making love, He forgot the wild where he was born. For seven days and seven nights Enkidu was erect and coupled with Shamhat. In spite of all that, Ur's seventh day was not holy. On the contrary, it represented danger and darkness. It was risky to do anything at such a time. So it became a day of rest.

Ever since the time when Abraham trekked westward from Ur, Mesopotamian influences had helped to form Hebrew traditions. The Jews got the story of the Flood from Sumeria. They got the seven-day-week idea early enough to use it in the account of the Creation given in Genesis. But there may have been some garbling in the transmission. The Sumerians would not have depicted the Creator as just sitting back, satisfied, on the seventh day; to them, he would seem to have stopped work, wisely, because anything attempted on that day must end in tears. The week reached India from Mesopotamia more than 2,000 years ago, in time to get into some of the Hindu scriptures. But the Hindus' creation stories were far more complex than Hebrew ones. They never accepted a Sabbath; their scriptural

references to the week, as in the Brahmavaivarta Purana, were almost casual: When Brahma had fashioned this universe, he placed his seed in Savitri, his best wife. When she was ready to give birth, she bore the year, the month, the days of the week, the seven Pleiades. The Hindus were keen sky-watchers and sometimes keen septimalists. They had noted the Pleiades (Krttikas). Noting also the Great Bear's seven stars, they identified them with the Seven Sages who survived the Flood, combined these starry sevens, and made the Pleiades the wives of the Sages. Yet, in their absorbent way, they happily adopted the seven planet-gods who arrived with the original Sumerian week. And, in their retentive way, they held on to them. In modern Hindi, as in ancient Sanskrit, the planets we call Mars and Mercury are Mangal and Budh. The days called Tuesday and Wednesday in English, and mardi and mercredi in French, are Mangalvar and Budhvar. Elsewhere, new names have been showered on the old gods and their planets. Yet, to an astonishing extent, they have retained their identities—and kept their places in the order of the days of the week.

Which Day is the Day of Rest?

For the Jews, the Sabbath (Saturday) is the day of rest and worship. On this day God rested after creating the world. Most Christians have made Sunday their day of rest and worship, because Jesus rose from the dead on a Sunday. Muslims use Friday as their day of rest and worship. The Qur'an calls Friday a holy day, the "king of days."

What Is the First Day of the Week?

The Bible clearly makes the Sabbath the last day of the week, but does not share how that corresponds to our 7 day week. Yet through extra-biblical sources it is possible to determine that the Sabbath at the time of Christ corresponds to our current 'Saturday.' Therefore it is common Jewish and Christian practice to regard Sunday as the first day of the week (as is also evident from the Portuguese names for the week days). However, the fact that, for example, Russian uses the name "second" for Tuesday, indicates that some nations regard Monday as the first day. In international standard ISO-8601 the International Organization for Standardization (ISO) has decreed that Monday shall be the first day of the week.

Sumaria's Weekdays has faced many challenges...

The French Revolution brought in a ten-day "week" whose days were, literally, numbered (the experiment lasted, officially, for 12 years, but never really took). As soon as the Bolsheviks seized power in Russia in 1917 they tried, but failed, to imitate the French revolutionaries. Later, for 11 years starting in 1929, Stalin imposed first five-day and then six-day weeks on the Soviet Union. The elimination of Sunday, with its strong religious associations, was one purpose of his experiments. They all failed, abjectly. Warned by this, the communist regimes established in other countries after 1945 did not even try to tamper with the Ur-old seven-day week. The ancient Egyptians used a 10-day week. The Maya calendar uses a 13 and a 20-day week. Slavics used week of nine days before adopting Christianity.

Enter Ishtar and Venus and the Other Gods

The first recorded change came when the Sumerian week-system was transposed into the Semitic language spoken in the Babylonian empire. The day-names used in Babylon around 700BC (running as if from our Sunday to our Saturday) were: Shamash (Sun), Sin (Moon), Nergal (god of war), Nabu (god of scribes), Marduk (supreme god), Ishtar (goddess of love) and Ninurta (god of farming). They had simply replaced their Sumerian predecessors; for example, Ishtar had succeeded Inanna both as a planet and as the presiding deity of love. The seven-day system has leapt blithely from one religious base to another, from Ur of the Chaldeans to Israel and to Islam. By the time the Romans had adopted the system, the planet-gods wore names more familiar to us: (in the same order) Sol, Luna, Mars, Mercurius, Jupiter, Venus, Saturnus. But their identities remained almost intact. This is further confirmed by pagan peoples who were incorporated into the roman empire. By the age of Augustus, Romans were aware of "seven day systems" because they had expanded their empire to the middle east. Native pagans named days after seven visible planets and associated planets with gods (e.g., Mercury, Saturn) and the French week preserves many of these names:

- * Monday lundi The moon's day
- * Tuesday mardi Mars' day
- * Wednesday mercredi Mercury's day
- * Thursday jeudi Jupiter's day
- * Friday vendredi Venus' day
- * Saturday samedi Saturn's day
- * Sunday dimanche Sun god's day or possibly from the Roman "Di" which referred the 12 great gods of the pantheon.

Romans tended to accept local systems as they took over countries. Roman leaders, diplomats and soldiers, accordingly, would have become increasingly familiar with 7 day week as they established 'eastern empire." They would also have not tried to impose Roman 8 day system on local inhabitants of eastern provinces. Evidence of use of 7 day weeks in Italy appears by end of Republic. By 200 CE, it appears to have been commonly used throughout Roman empire.

The name-chain Inanna-Ishtar-Astarte-Aphrodite had led to Venus. Nergal lived on in Mars. Aptly, the god of scribes had mutated into the heavenly messenger, Mercurius. In English and the other Germanic languages, Mars, Mercurius, Jupiter and Venus were, in time, renamed in honor of Teutonic gods. From Tiw, Woden, Thor and Freya came the names of our weekdays from Tuesday to Friday. Even so, the chain remained unbroken. Although English Wednesday and Scandinavian Onsdag salute the god Woden or Odin, this came about only because he was identified with Mercurius. Similarly, the love-goddess Freya took the place of Venus—and her place in the

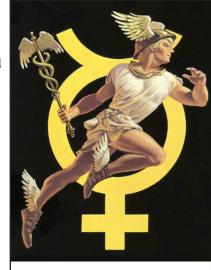
weekly sequence. Among Europe's Romance and Celtic languages, the Sumarian idea of naming days from planet-gods is obvious. Mercurius is

as recognizable in the French mercredi as in Romanian Mercuri or Welsh Mercher. The Slav languages, however, taking a lead from Greek, prefer numbering systems. (Five, in Russian, is pyat; Friday is Pyatnitsa. In Greek, Monday, Tuesday and Wednesday are Deutera, Triti and Tetarti; i.e., second, third and fourth.) Saturnus, alone among the planet-gods, resisted Germanization.

And Saturday was "different" from other weekdays long before the two-day weekend developed. In ancient Rome it became somewhat inauspicious. Then it was, for a time, the Sabbath, both for Jews and for many early Christians. It is still Sabato in Italian, Sabado in Spanish, Sobota or Subota in the Slav languages. Over the naming of Sunday some confusion has crept in, for which Constantine the Great is much to blame. In 321AD, when he ordered the cities of his empire to rest on this day, his edict was related to the sun, rather than to Christianity. Three centuries earlier, Augustus had officially recognized the week, with its Sumerian-style planet-gods. Dies solis, the sun's day, was mildly auspicious, but only the Christians made it really special as their day for congregational prayer, linked with the Resurrection and called the Lord's Day. Constantine chose to boost that day while invoking not Christ but the Unconquered Sun (the emperor himself, at that point, saw the two deities as one). He thereby gratified Christians without offending sun-worshipers. So it was a shrewd move, at the time. But it left the naming of the day in schism. In its Germanic versions it is now strictly the Sun's day (Sonntag, Zonday, etc). But it is given to the Lord (Latin dominus, Greek kyrios) in Romance languages (Domingo, Domenica, dimanche) and Greek (Kyriaki), and the Celts are split, Welsh Dydd Sul confronting Gaelic De Domhnaic. Most striking of all Sunday's names is the Russian Voskresenye ("Resurrection"), which endured through long years of imposed atheism.

Today

Sumeria's 4,400-year-old feat of cultural imperialism is triumphantly intact and more assured of universal acceptance than ever. How can this be explained? Seven is a thoroughly awkward number. It gives us a year of 52 weeks (another awkward number),



Mercury associated with Odin & Nabu

plus the annoying extra one or two days which force us to keep buying new calendars. The seven-day system's ability to challenge and, in time, overlay all others has always rested on its religious inspiration, not on its practical value. It has leapt blithely from one religious base to another, from Ur of the Chaldeans to Israel, then on to Christendom, to Islam. It infiltrated the Roman empire before Christianity and reached India many centuries before the first Muslim invaders. European colonizers spread it through the Americas, but in the Old World, wherever Hindu or Muslim influences had penetrated, even the earliest European explorers found it was there before them. Today, most of the human race takes it for granted that their activities are recorded in weeks. There are two groups: those who feel that the week has real religious significance and that there is something holy about one day in seven, and those who have no such feeling. In neither group will you find many people who know how the week came into existence, or came to matter. "Men of old" knew. They could read it in the heavens. In a song of great antiquity like "Green grow the rushes O", it was natural, perhaps unavoidable, to include the line "Seven for the seven stars in the sky". They are all still there: Sun, Moon, Mars, Mercury, Jupiter, Venus, Saturn. We may send out spacecraft to ring them round, but we ourselves are still held in the grip of the Seven.

The week of seven days was adopted in Rome somewhere about 400 AD, and spread into Europe, but had been recognized as a period of time long before that in the east. It was probably chosen to give one day each to each of the seven planets known in antiquity. In the southern countries of Europe, the days of the week were named after the gods of the Greeks and Romans. In the English language, as well as in the languages of some of the countries of northern Europe, the gods of the north have given their names to the days.

The Ashanti and some other peoples of West Africa gave a child a special name according to the day of the week on which he was born. The habit was brought to the American South and Caribbean through slavery, where names such as Quashee (Sunday), Cudjo (Monday) and Cufee (Friday) were common.

Monday's child is fair of face, Tuesday's child is full of grace, Wednesday's child is full of woe, Thursday's child has far to go, Friday's child is loving and giving, Saturday's child works hard for a living, But the child that works hard on the Sabbath Day, is blithe and bonny, good and gay



Derived from Lunae Dies, day of the moon, the name reflects the ancient observance of feast days dedicated to the moon goddess or planet. The metal silver, dedicated to the moon for its silvery light, is associated with Monday. Monday: The name Monday comes from the Old English Munandæg, meaning "day of the Moon". This is likely based off of a translation of the Latin name dies Lunae.

Monday - the second day of the week, day

of moon goddess, Selene, Luna and Mani.



Apollo or Helios

Sunday - the first day of the week. The name Sunday comes from the Old English sunnandæg, meaning "day of the Sun". From prehistoric times to the close of the fifth century of the Christian era, the worship of the sun was dominant. Sunday celebrates the sun god, Ra, Helios, Apollo, Ogmios, Mithrias, the sun goddess, Phoebe. The metal gold, as dedicated in the symbols of alchemy, is associated with the sun god and Sunday. In the year 321, Constantine the Great ruled that the first day of the week, 'the venerable day of the sun', should be a day of rest. The sun's old association with the first day is responsible for the fact that the Lord's Day of Christianity bears the pagan name of Sunday.

Tuesday - the third day of the week. Tuesday comes from the Old English Tiwesdæg, meaning "Tyr's day." In the Roman calendar the corresponding day was dies Martis, the day of Mars, associated with Ares. This day is derived from Tyr or Tir, the god of honorable war, the wrestler and the son of Odin, the Norse god of war and his wife Frigga, the earth mother. His emblem is the sword, and in olden days the people paid him great homage. Tuesday was named in his honor. The metal iron, dedicated to Mars and interpreted as his spear and shield, is an attribute of Tuesday.





Wednesday - the fourth day of the week, corresponds to the Roman Dies Mercurii. This name comes from the Old English Wodnesdæg meaning the day of the Germanic god Woden (Wodan), more commonly known as Odin, who was the highest god in Norse mythology, and a prominent god of the Anglo-Saxons in England until about the seventh century. It is based on Latin dies Mercurii, "Day of Mercury". The connection between Mercury and Odin is more strained than the other day connections. The explanation is that both Odin and Mercury were considered leaders of souls, in their respective mythologies. Also, in Norse myth, Odin, like Mercury, is associated with poetic and musical inspiration.



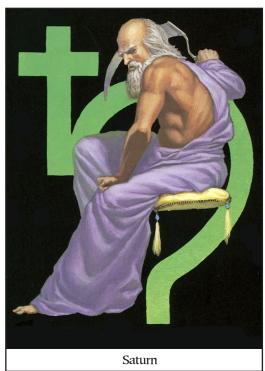
Frigga

Friday - the sixth day of the week. The name is derived from frigedæg, meaning the day of Frige, the Germanic goddess of beauty and Odin's wife. She is a later renamed to the Norse goddess Frigg, but also potentially connected to the Goddess Freyja. Frigga is considered to be the mother of all, and the goddess who presides over marriage. The name means loving or beloved. The corresponding Latin name is Dies Veneris, a dav dedicated to Venus, the goddess of love.

Thursday - the fifth day of the week. It derives its name from the Middle English Thorsday, or Thursdaye, corresponding to the Roman dies Jovis. Thor, the god of strength and thunder, defender and soldier in war, son of Odin, is the counterpart of Jupiter or Jove. Thor is one of the twelve great gods of northern mythology. He is the only god who cannot cross from earth to heaven upon the rainbow, for he is so heavy and powerful that the gods fear it will break under his weight. It was said that whenever Thor threw his hammer, the noise of thunder is heard through the heavens. Thursday was sacred to Thor. The metal tin is associated with the thunderbolt of Jupiter (Zeus in Greek myth) and is an attribute of Thursday.



Saturday - The only day of the week to retain its Roman origin in English, named after the Roman god Saturn associated with the Titan Cronos, father of Zeus and many Olympians. It corresponds to the Roman dies Saturni, or day of Saturn, the Roman god of agriculture. Saturday is also represented by Loki, the Norse god of tricks and chaos. The metal lead is associated with the scythe of Saturn, and is therefore an attribute of Saturday.



Seven Day Week Attributes and Cultural References

What do the names of the days of the week mean? An answer to this question is closely linked to the language and culture. Whereas most languages use the same names for the months (with a few Slavonic languages as notable exceptions), there is great variety in names that various languages use for the days of the week. Most cultures ascribe the days of the week to the seven planets which correspond to the modern Sun, Moon, Mercury, Venus, Mars, Jupiter and Saturn. The seven planet system given to the days of the week predates ancient Mesopotamian, Chinese and the Vedic cultures. A few examples will be given here:

Day/Language	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday	Sunday
Old Norse	Mánadagr - Moon's Day	Tysdagr - Tyr's Day	Óðinsdagr - Woden's Day	Tórsdagur - Thor's Day	Frjádagr - Freya's Day	Laugardagr - Loki's Day or Washing Day	Sunnudagr - Sun's Day
Portuguese	Segunda-feira -	Terça-feira -	Quarta-feira -	Quinta-feira -	Sexta-feira -	Sabado -	Domingo -
	Second Day	Third Day	Fourth Day	Fifth Day	Sixth Day	Resting Day	Lord's Day
French	Lundi - Day of the Moon	Mardi - Day of Mars	Mercredi - Day of Mercury	Jeudi - Day of Jupiter	Vendredi - Day of Venus	Samedi - Day of Saturn	Dimanche - Day of the Sun
Roman	dies lunae -	dies Martis -	dies Mercurii -	dies Jovis -	dies Veneris -	dies Saturni -	dies solis -
	Day of the Moon	Day of Mars	Day of Mercury	Day of Jupiter	Day of Venus	Day of Saturn	Day of the Sun
Greek	heméra Selenes -	heméra Áreos -	heméra Hermou -	heméra Diós - Day	heméra Aphrodíte	heméra Krónou -	heméra Helíou -
	Day of the Moon	Day of the War	Day of the Knowl-	of the Sky God	- Day of the Love	Day of the Time	Day of the Sun
	Goddess Selene	God Aries	edge God Hermes	Zeus	Goddess Aphrodite	God Chronos	God Helios
Babylonian	ud Sin - Day of the Moon God Sin	ud Nergel - Day of the Death God Nergel	ud Nabu - Day of the Wisdom God Nabu	ud Anu - Day of the Sky God Anu or Marduk	ud Ishtar - Day of the Love Goddess Ishtar or Inanna	ud Ninurta - Day of the Farm/War God Ninurta	ud Shamash - Day of the Sun God Shamash
Russian	Ponedelnik - Do	Vtornik -	Sreda -	Chetverg -	Pyatnitsa -	Subbota -	Voskresenye -
	Nothing Day	Second Day	Middle Day	Forth Day	Fifth Day	Rest Day	Resurrection Day
Japanese	Getsuyobi -	Kayobi -	Suiyobi -	Mokuyobi -	Kin'yobi -	Doyobi -	Nichiyobi -
	Moon Day	Fire Day	Water Day	Wood Day	Gold Day	Earth Day	Sun Day
Sanskrit	Soma vasara - Moon Day	Mañgala vasara - Mars Day	Bhudda vasara- Wise Day or Mercury Day	Guru vasara - Teacher Day or Jupiter Day	Sukra vasara - Venus Day	Sani vasara - Saturn Day	Ravi vasara - Sun Day
Hebrew	Yom Shaynee -	Yom Shlee´shee -	Yom Revee´ee -	Yom Khah´mee´shee -	Yom Ha´shee´shee-	Shabbat -	Yom Reeshone -
	Second Day	Third Day	Forth Day	Fifth Day	Sixth Day	Rest	First Day

Days of the Week in the Modern Languages

	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday	Sunday
Abkhaz	Ашәахь	Афаш	Ахаш	Аҧшьаш	Ахәаш	Асабш	Амеыш
Afrikaans	(Ašəax') Maandag	(Aọaš) Dinsdag	(Axaš) Woensdag	(Aṗš'aš) Donderdag	(Axəaš) Vrydag	(Asabš) Saterdag	(Amçyš) Sondag
	'moon day'	'thing day'	'Wodin's day'	'Thor's day' e enjte	'Frige's day'	'Saturn's day'	'sun day' e diel
Albanian	e hënë 'of moon'	e martë 'of mars'	e mërkurë 'of mercury'	'of Enjte' (local deity identified with Zeus)	e premte 'of Venus'	e shtunë 'of sabbath'	'of sun'
Alsatian	Mandi	Zischdi	Mittwuch	Dunnerschdi	Fridi	Sàmschdi	Sunndi
Amharic	ሰ夺 (senyo)	ማክሰኞ (maksenyo)	ረቡዕ (rob)	ሐሙስ (hamus)	ዓርብ (arb)	ቅዳ <i>ሚ</i> (kidami)	እሑድ (ehud)
Arabic (Modern Standard)	يوم الإثنين (yaum al-itnayn)	یوم الثلاثاء (yaum at-talāthā')	يوم الأربعاء (yaum al-arbaʿā')	يوم الخميس (yaum al-hamīs)	يوم الجمعة (yaum al-jumˈâ)	يوم السبت (yaum as-sabt)	م الأحد yaum al-ahac)
Arabic (Egyptian)	الانتين (I-etnen)	التادت (et-talāt)	الاربع (I-arbā')	الخميس (el-khamēs)	الجمعة (el-gom'ā)	السبت (es-sabt)	حد el-hado)
Arabic	يوم الإثنين	يوم الثلاثاء	يوم الأربعاء	يوم الخميس	يوم الجمعة	يوم السبت	م الأحد
(Moroccan)	(nhar letnīn)	(nhar ttlat)	(nhar larb')	(nhar lekhmīs)	(nhar zhzhem'a)	(nhar ssebt)	(nhar lhedd
Aragonese	Luns	Martes	Miércols	Chuebes	Biernes	Sabado	Domingo
Aranese	deluns	dimars	dimèrcles	dijaus	diuendres	dissabte	dimenge
Armenian	Երկուշաբ⊮ի (Yergooshapti)	Երե _{Ք2} աբԹի (Yerekshapti)	Չորե _{₽Հ} աբ⊮ի (Chorekshapti)	ՀինգշաբԹի (Hinkshapti)	ՈւրբաԹ (Ourpat)	7 _{யµய} ∦ (Shapat)	Կիրակի (Giragi)
Asturian	llunes	martes	miércoles	xueves	vienres	sábadu	domingu
Azerbaijani	Bazar ertəsi	Çərşənbə axşamı	Çərşənbə	Cümə axşamı	Cümə	Şənbə	Bazar
Basque	astelehena	asteartea	asteazkena	osteguna	ostirala	larunbata	igandea
Belarussian	панядзелак (panjadzielak)	аўторак (aŭtorak)	серада (sierada)	чацьвер (čac'vier)	пятніца (pjatnica)	сыбота (sybota)	нядзеля (njadzielja)
Bosnian	ponedeljak	utorak	srijeda	cxetvrtak	petak	subota	nedjelja
Breton	dilun 'moon day'	dimeurz 'Mars day'	dimerher 'Mercury day'	diriaou 'Jupiter day'	digwener <i>'Venus day'</i>	disadorn <i>'Saturn day'</i>	disul 'sun day'
Bulgarian	понеделник (ponedelnik)	вторник (vtornik)	сряда (srjada)	четвъртък (četvãrtãk)	петък (petãk)	събота (sãbota)	неделя (nedelja)
Catalan	dilluns	dimarts	dimecres	dijous	divendres	dissabte	diumenge
Chechen	Оршот (Orshot)	Шинара (Shinara)	Kxaapa (Qaara)	Eapa (Eara)	П1ераска (P'eraska)	Шот (Shot)	К1иранде (K'irande)
Cherokee	O'OVLV°0- (Unadodaquonvi)	WԲЛ T S (Taline iga)	КТЛ Т§ (Tsoine iga)	0-ਮੁੰਮੀ T § (Nvgine iga)	∂0-УG∂J (Tsungilosdi)	O'OVUTSO (Unadodawidena)	O'OVUIT& (Unododaquasgv
Chinese (Cantonese)	星期— (sìngkèih yāt) 禮拜— (láihbaaih yāt)	星期二 (sìngkèih yih) 禮拜— (láihbaaih yih)	星期三 (sìngkèih sàam) 禮拜三 (láihbaaih sàam)	星期四 (sìngkèih sei) 禮拜四 (láihbaaih sei)	星期五 (sìngkèih nģh) 禮拜五 (láihbaaih nģh)	星期六 (sìngkèih luhk) 禮拜六 (láihbaaih luhk)	星期日 (sìngkèih yaht) 禮拜(日) (láihbaaih yaht)
Chinese	拜一	拜二	拜三	拜四	拜五	拜六	禮拜日 0 5 7
(Hakka)	(bai ⁵ -jit ³)	(bai ⁵ -ngi ⁵)	(bai ⁵ -sam ¹)	(bai ⁵ -si ⁵)	(bai ⁵ -ng ³)	(bai ⁵ -luk ⁷)	(le ² -bai ⁵ -ngit ⁷)
Chinese (Mandarin)	星期— (xīngqīyī) 禮拜— (lǐbàiyī)	星期二 (xīngqīèr) 禮拜二 (lǐbàièr)	星期三 (xīngqīsān) 禮拜三 (lībàisān)	星期四 (xīngqīsì) 禮拜四 (lībàisì)	星期五 (xīngqīwǔ) 禮拜五 (lĨbàiwǔ)	星期六 (xīngqīlìu) 禮拜六 (lībàilìu)	星期日/天 (xīngqīrì/tiān) 禮拜日/天 (lībàirì/tiān)
Chinese	拜一	拜二	拜三	拜四	拜五	拜六	禮拜日
(Taiwanese)	(pai ³ -it) dy' Lun	(pai ³ -ji ⁷) dy' Meurth	(pai ³ -sa ⁿ) dy' Mergher	(pai ³ -si ³) dy' Yow	(pai ³ go ^{o7}) dy' Gwener	(pai ³ lak ⁸) dy' Sadorn	(le ² -pai ³ -jit ⁸) dy' Sul
Cornish	'moon day'	'Mars day'	'Mercury day'	'Jupiter day'	'Venus day'	'Saturn day'	'sun day'
Corsican	luni	marti	marcuri	ghjovi	venneri	sabbatu	dumenica
Croatian	ponedjeljak 'first day after no activities'	utorak 'second day after no activities'	srijeda <i>'middle'</i>	četvrtak <i>'fourth working day'</i>	petak 'fifth working day'	subota 'sabbath'	nedjelja 'no activities'
Czech	pondělí	úterý	středa	čtvrtek	pátek	sobota	neděle
Danish	mandag	tirsdag	onsdag	torsdag	fredag	lørdag	søndag
Dgèrnésiais	lundi	mardi	méquerdi	jeudi	venderdi	samedi	dinmanche
Drehu	Thupene hmi	Drai ange dic	Drai menu	Drai kaco	Drai katru	Drai meci xen	Drai hmitrötr
Dutch	maandag	dinsdag	woensdag	donderdag	vrijdag	zaterdag	zondag
Dzongkha	ग=्रा-सेग-८स×	बाचर.लेब.स.	गवर-संर-मु	শ্বব'ন'গ্ৰদ্ধ	ग्रज्ञ: होत्र: भ	ચ≅વ:કે.શ.	गवरःज्ञ:मः
Estonian	esmaspäev	teisipäev	kolmapäev	neljapäev	reede	laupäev	pühapäev
Faroese	mánadagur	týsdagur	mikudagur	hósdagur	fríggjadagur	leygardagur	sunnudagur
Fijian	Mōniti	Tūsiti	Vukelulu	Lotulevu	Vakaraubuka	Vakarauwai	Sigatabu
Finnish	maanantai	tiistai	keskiviikko	torstai	perjantai	lauantai	sunnuntai

	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday	Sunday
French	lundi 'moon day'	mardi 'Mars day'	mercredi 'Mercury day'	jeudi 'Jupiter day'	vendredi 'Venus day'	samedi 'day of the Sabbath'	dimanche 'day of the Lord'
Frisian (North)	monnendei	tirsdei	winsdei	türsdei	frideisennin	sennin	sennedei
Frisian (Saterfrisian)	Moundai	Täisdai	Midwiek	Tuunsdai	Fräindai	Snäiwende	Sundai
Frisian (West)	Moandei	Tiisdei	Woansdei	Tongersdei	Freed	Sneon	Snein
Friulian	lunis	martars	miercus	joibe	vinars	sàbide	domenie
Galician	luns	martes	mércores	xoves	venres	sábado	domingo
Ganda	Kazooba / Bbalaza	Walumbe / Lwakubiri	Mukasa / Lwakusatu	Kiwanuka / Lwakuna	Nnagawonye / Lwakutaano	Wamunyi / Lwamukaaga	Wangu / Ssande
Georgian	ორშაბათი (oršabat'i)	სამშაბათი (samšabaťi)	ოთხშაბათი (ot'xšabat'i)	ხ-ඉගටීაბათი (xuťšabaťi)	 პარასკევი (paraskevi)	ວັນດັນດາດ (šabat'i)	კვირა (kvira)
German	Montag 'moon day'	Dienstag 'Thing(sus) day' (a god identified with Mars)	Mittwoch 'midweek'	Donnerstag 'thunder (Thor's) day'	Freitag 'Frige's day'	Samstag 'Saturn day'	Sonntag 'sun day'
German (Swiss)	Määntig	Ziischtig	Mittwuch	Dunschtig	Friitig	Samschtig	Sunntig
German (Swabian)	Mendich	Denschdich	Mittich	Donnerschtich	Fraidich	Samschdich	Sonndich
Greek (Ancient)	ημέρα Σελήνης (hēméra Selḗnēs)	ημέρα Άρεως (hēméra Áreōs)	ημέρα Ερμου (hēméra Hermou)	ημέρα Διός (hēméra Diós)	ημέρα Αφροδίτης (hēméra Aphrodítēs)	ημέρα Κρόνου (hēméra Krónou)	ημέρα Ηλίου (hēméra Hēlíou)
Greek (Modern)	Δευτέρα (Deytéra)	Τρίτη (Trítē)	Τετάρτη (Tetártē)	Πέμπτη (Pémptē)	Παρασκευή (Paraskeyḗ)	Σάββατο (Sávvato)	Κυριακή (Kyriakḗ)
Greenlandic	ataasinngorneq	marlunngorneq	pingasunngorneq	sisamanngorneq	tallimanngorneq	arfininngorneq	sapaat
Gujarati	સોમવાર (somvār)	મંગળવાર (maṁga vār)	બુધવાર (bud⁵vār)	ગુરુવાર (guruvār)	શુક્રવાર (šukravār)	શનિવાર (šanivār)	રવિવાર (ravivār)
Haitian Creole	lendi	madi	mèkre	dijedi	vandredi	samdi	dimanch
Hebrew	יום שני (yôm šenî)	יום שלישי (yôm šlîšî)	יום רביעי (yôm rvî´î)	יום חמישי (yôm hamîšî)	יום שישי (yôm šišî)	יום שבת (yôm šabat)	יום ראשון (yôm ri'šôn)
Hindi	सोमवार (somvār)	मंगलवार (memoch(ex)	बुधवार (budhvār)	गुरुवार (काणगावर)	शुक्रवार (Autrovier)	श्वनिवार (šanivār)	रविवार (ravivār)
Hungarian		(mamgalvār) kedd		(guruvār) csütörtök	(šukravār) péntek	. ,	
Hungarian	hétfő		szerda			szombat	vasárnap
Icelandic	mánudagur	þriðjudagur	miðvikudagur Rabu	fimmtudagur	föstudagur	laugardagur	sunnudagur
Indonesian Irish (Gaelic)	Senin Dé Luan 'moon day'	Selasa Dé Mairt <i>'Mars' day '</i>	Dé Céadaoin 'day of the first fast'	Kamis Déardaoin 'day between fasts'	Jumat Dé h-Aoine 'day of the (primary) fast'	Sabtu Dé Sathairn <i>'Saturn's day'</i>	Minggu Dé Domhnaigh 'Lord's day'
Italian	lunedì	martedì	mercoledì	giovedì	venerdì	sabato	domenica
Japanese	月曜日 (getsuyōbi)	火曜日 (kayōbi)	水曜日 (suiyōbi)	本曜日 (mokuyōbi)	金曜日 (kinyōbi)	土曜日 (doyōbi)	日曜日 (nichiyōbi)
Jèrriais	Lundi	Mardi	Mêcrédi	Jeudi	Vendrédi	Sanm'di	Dînmanche
Kapampangan	Lunes	Martes	Miercules	Huebes	Biernes	Sabado	Domingo
Kashubian	Pòniedzôłk	Wtórk	Strzoda	Czwiôrtk	Piątk	Sobòta	Niedzela
Kazakh	дүйсенбі	сейсенбі	сәрсенбі (Särsenbi)	бейсенбі (Beysenbi)	жұма (Juma)	сенбі (Senbi)	жексенбі (Zheksenbe)
Khoekhoe (Nama)	(Düysenbi) mantaxtses	(Seysenbi) denstaxtses	wunstaxtses !nonallîtses	donertaxtses hakallîtses	fraitaxtse korollîtses	satertaxtses !nanillîtses	sontaxtses hûllîtses
(laamliitses					
Korean	≠gurotses 월요일 (weurvoil)	lgamlîtses 화요일 (hwavoil)	수요일	목요일	금요일 (geumvoil)	토요일	일요일 (ilvoil)
Korean Ladino	월요일 (weuryoil) לוניס	확요일 (hwayoil) מארטיס	수요일 (suyoil) מיירקוליס	목요일 (mokyoil) ג'ואיב'יס	(geumyoil) ב'יירניס	토요일 (toyoil) שבת	(ilyoil) אהאד
Ladino	월요일 (weuryoil) לוניס (Lunes)	אΩ일 (hwayoil) (Martes)	수요일 (suyoil) מיירקוליס (Mierkoles)	목요일 (mokyoil) ג'ואיב'יס (Djueves)	(geumyoil) ב'יירניס (Viernes)	토요일 (toyoil) שבת (Shabat)	(ilyoil) אהאד (Alhad)
Ladino Lakota	<u>ש</u> שרייס (weuryoil) (Lunes) Aŋpétu tňokáhe	אַבּצַ (hwayoil) מארטיס (Martes) Aŋpétu núŋpa	수요일 (suyoil) מיירקוליס (Mierkoles) Aŋpétu yámni	목요일 (mokyoil) ג'ואיב'יס (Djueves) Aŋpétu tópa	(geumyoil) ב'יירניס (Viernes) Aŋpétu záptaŋ	토요일 (toyoil) שבת (Shabat) Owáŋgyužažapi	(ilyoil) אהאד (Alhad) Aŋpétu wakȟáŋ
Ladino	월요일 (weuryoil) לוניס (Lunes)	אΩ일 (hwayoil) (Martes)	수요일 (suyoil) מיירקוליס (Mierkoles)	목요일 (mokyoil) ג'ואיב'יס (Djueves)	(geumyoil) ב'יירניס (Viernes)	토요일 (toyoil) שבת (Shabat)	(ilyoil) אהאד (Alhad)
Ladino Lakota Latin Latin	월요일 (weuryoil) (Lunes) Aŋpétu tňokáhe diēs lūnae	ສັດຊີຢູ (hwayoil) (Martes) Aŋpétu núŋpa diēs martis	수요일 (suyoil) (Mierkoles) Anpétu yámni diês mercurī quarta feria / media	목요일 (mokyoil) ג'ואיב'יס (Djueves) Aŋpétu tópa diēs iovis	(geumyoil) ב'יירניס (Viernes) Aŋpétu záptaŋ diēs veneris	토요일 (toyoil) (Shabat) Owáŋgyužažapi diēs saturnī	(ilyoil) אהאד (Alhad Aŋpétu wakȟáŋ diēs solis
Ladino Lakota Latin Latin (Church) Latin	월요일 (weuryoil) לוניס גחpėtu thokáhe diēs lūnae secunda feria	ສ່ລຊີ (hwayoil) ແMartes) Anpétu núnpa diës martis tertia feria	수요일 (suyoil) (Mierkoles) Anpétu yámni diēs mercurī quarta feria / media heodomas	목요일 (mokyoil) ג'ואיב'יס (Djueves) Anpétu tópa diës iovis quinta feria	(geumyoil) ביירניס (Viernes) Aŋpétu záptaŋ diēs veneris sexta feria	토요일 (toyoil) (Shabat) Owáŋgyužažapi diēs saturnī sabbatum	(ilyoil) אהאד (Alhad Aŋpétu wakňáŋ diēs solis (dies) dominica
Ladino Lakota Latin Latin (Church) Latin (Vulgar)	월요일 (weuryoil) לעיס לעיס Anpétu thokáhe diěs lūnae secunda feria lunae dies	ສ່ວຊີ (hwayoil) ແMartes) Anpétu núnpa diés martis tertia feria martis dies	수요일 (suyoii) גײירקוליס (Mierkoles) Aŋpétu yámni diðs mercurī quarta feria / media hebdomas mercurii dies	옥요일 (mokyoil) ג'גאיב'יס (Djueves) Anpétu tópa diés iovis quinta feria iovis dies	(geumyoil) کاربردیم Anpétu záptan diês veneris sexta feria veneris dies	토요일 (toyoil) (Shabat) Owáŋgyużažapi diës saturnī sabbatum sabbatum	(ilyoil) (Anat Aŋpétu wakňáŋ diēs solis (dies) dominica dominicus

Days of the Week in the Modern Languages, cont...

	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday	Sunday
Lithuanian	Pirmadienis	Antradienis	Trečiadienis	Ketvirtadienis	Penktadienis	Šeštadienis	Sekmadienis
Livonian	ežžõmpāva	tuoiznapāva	kuolmõndpāva	neļļõndpāva	brēćig	pūolpāva	pivāpāva
Low German	Maandag	Dingsdag	Middeweken	Dunnersdag	Freedag	Saterdag Sünnavend	Sünndag
Luxembourgish	Méindeg	Dënschdeg	Mëttwoch	Donneschdeg	Freideg	Samschdeg	Sonndeg
Macedonian	Понеделник (Ponedelnik)	Вторник (Vtornik)	Среда (Sreda)	Четврток (Chetvrtok)	Петок (Petok)	Сабота (Sabota)	Недела (Nedela)
Malay	Isnin	Selasa	Rabu	Khamis	Jumaat	Sabtu	Ahad
Maltese	it-Tnejn	it-Tlieta	I-Erbgħa	il-Ħamis	il-Ġimgħa	is-Sibt	il-Hadd
Manx	Jelhune	Jemayrt	Jecrean	Jerdein	Jeheiney	Jesarn	Jedoonee
Maori	rāhine	rātū	rāapa	rāpare	rāmere	rāhoroi	rātapu
Marshallese	Jabōt	Mande	Juje	Wōnje	Taije	Bōraide	Jādede
Mongolian	даваа (davaa)	мягмар (myagmar)	лхагва (lkhagva)	пүрэв (pūrev)	баасан (baasan)	бямба (byamba)	ням (nyam)
Neapolitan	lunnerì	marterì	miercurì	gioverì	viernarì	sàbbato	dummeneca
	सोमबार	मंगलवार	ब्धवार	बिहीबार		शनिवार	आइतवार
Nepali	(Sombar)	(Mangalbar)	(Budhbar)	(Bihibar)	शुक्रवारbr />(Shukrabar)	(Shanibar)	(Aitabar)
Normand	lundi	mardi	mercrédi	jéeudi	vendrédi	sammedi	dîmmaunche
Norweigan (Bokmål)	mandag	tirsdag	onsdag	torsdag	fredag	lørdag	søndag
Norweigan (Nynorsk)	måndag	tysdag	onsdag	torsdag	fredag	laurdag	sundag
Occitan	diluns	dimars	dimècres	dijóus	divendres	dissabte	dimenge
Old English	Mōnandæg 'moon day'	Tīwesdæg <i>'Tīw's day'</i>	Wōdnesdæg 'Woden's day'	Þunresdæg 'Thor's day'	Frīgedæg 'Frige's day'	Sæternesdæg 'Saturn's day'	Sunnandæg 'sun day'
Old Norse	Mánadagr	Týsdagr	Óðinsdagr	Þórsdagr	Frjádagr	Laugardagr	Sunnudagr
Papiamento	djaluna	djamars	djarason	djaweps	djabièrna	djasabra	djadomingo
Persian	دوشنبه (doshanbeh)	سهشنبه (seshanbeh)	چهارشنبه (chaharshanbeh)	پنجشنبه (panjshanbeh)	جمعه (jom'e)	شنبه (shanbeh)	شنبه yekshanbel)
Plautdietsch	Moondag	Dinjsdag	Meddweakj	Donnadag	Friedag	Sinnovend	Sinndag
Poitevin	léndi	mardi	mécrdi	jheùdi	vendrdi	sémedi	dimenche
Polish	poniedziałek	wtorek	środa	czwartek	piątek	sobota	niedziela
Portuguese	segunda-feira	terça-feira	quarta-feira	quinta-feira	sexta-feira	sábado	domingo
Provençal	dilun	dimars	dimèdre	dijòu	divèndre	dissate	dimenche
Quechua	Killachau	Atipachau	Qoyllurchau	Illapachau	Ch'askachau	K'uychichau	Intichu
Rapanui	ra'ā pō tahi	ra'ā pō rua	ra'ā pō toru	ra'ā pō ho	ra'ā pō rima	ra'ā pō ono	ra'ā pō hitu
Romanian	luni	marți	miercuri	joi	vineri	sîmbătă	duminică
Russian	понедельник (ponedel'nik)	вторник (vtornik)	среда (sreda)	четверг (chetverk)	пятница (pyatnitsa)	суббота (subbota)	воскресенье (voskresen'ye)
Samoan	Aso Gafua	Aso Lua	Aso Lulu	Aso Tofi	Aso Faraile	Aso To'ona'i	Aso Sā
Sanskrit	इन्दुवासरम् (indu vāsaram)	भौमवासरम् (bhauma vāsaram)	सौम्यवासरम् (saumya vāsaram)	गुरूवासरम (guru vāsaram)	भ्रगुवासरम् (bhrgu vāsaram)	स्थिरवासरम् (sthira vāsaram)	भानुवासरम् (bhānu vāsaram)
Sardinian	lunis	martis	mércuris	giòvia	chenábura	sáppadu	dumíniga
Saraiki	سُنوار/چندر وار (Sowar)	مَنگلوار (MungalVar)	بُدهوار (BudhVar)	خمیس (Khamees)	زُمہ/وڈا ڈینھوار (Zum'ma/VaDavar)	چھنڻ چھنڻ (Chahnr Chahnr)	توار Adatva)
Scots	Monanday	Tysday	Wadensday	Fuirsday	Friday	Seturday	Sunday
Scottish Gaelic	Diluain 'moon day'	Dimàirt 'Mar's day'	Diciadain 'day of the first fast'	Diardaoin 'day between fasts'	Dihaoine 'day of the (primary fast)'	Disatharna 'Saturn's day'	Didòmhnaich 'Lord's day' Là na Sàbaid 'Sabbath day'
Serbian	Понедељак (ponedeljak)	Уторак (utorak)	Среда (sreda)	Четвртак (četvrtak)	Петак (petak)	Субота (subota)	Недеља (nedelja)
Sercquiais	lüdi	mardi	mekrëdi	djödi	vãdrëdi	samdi	dĩmãch
Sesotho	Mantaha	Labobedi	Laboraro	Labone	Labohlano	Moqebelo	Sontaha
3620110			streda	štvrtok	piatok	sobota	nedel'a
	pondelok	utorok					
Slovak	pondelok Ponedeljek	utorok Torek	Sreda	Četrtek	Petek	Sobota	Nedelja
Slovak Slovenian Sorbian				Četrtek štwórtk	Petek pjatk	Sobota sobota	Nedelja njedžela
Slovak Slovenian Sorbian	Ponedeljek	Torek	Sreda				
Slovak Slovenian	Ponedeljek póndźela	Torek wutora	Sreda srjeda	štwórtk	pjatk	sobota	njedžela

	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday	Sunday	
Tagalog	Lunes	Martes	Miyerkules	Huwebes	Biyernes	Sabado	Linggo	
Tahitian	Monirē	Mahana Piti	Mahana Toru	Mahana Maha	Mahana Pae	Mahana Mā'a	Tāpati	
Tamil	திங்கள் (tingkaļ)	செவ்வாய் (cevvāy)	புதன் (puta <u>n</u>)	வியாழன (viyā <u>l</u> a <u>n</u>)	வெள்ளி (velli)	சனி (ca <u>n</u> i)	ஞாயிறு (nyāyi <u>r</u> u)	
Thai	วันจันทร์ (wan chan)	วันอังคาร (wan angkān)	วันพุธ (wan phut)	วันพฦหัสบดี (wan paruhat)	วันศุกร์ (wan suk)	วันเสาร์ (wan sao)	วันอาทิตย์ (wan a-tit)	
Tibetan	ਗੁੜਨ:ਡ਼ੂ:ਸ (gza' zla ba)	ग≡વઃશ્રેग'ઽઘ≍ (gza' mig mar)	피크다.양피.灯. (gza' lhag pa)	ਗ੩ਧ:ਖ਼੍ਰੋੋ.ਸੂ. (gza' phur bu)	শ্⊒েম্যম্⊏ম্ (gza' pa sangs)	শ্বর`ষ্ট্রব্যে' (gza' spen pa)	વાલવ'કે'સ (gza' nyi ma)	
Tok Pisin	Mande	Tunde	Trinde	Fonde	Fraide	Sarere	Sande	
Tsonga	Musumbhunuku	Ravumbirhi	Ravunharhu	Ravumune	Ravuntlhanu	Mugqivela	Sonto	
Turkish	Pazartesi	Salı	Çarşamba	Perşembe	Cuma	Cumartesi	Pazar	
Tuvaluan	Aso Gafua	Aso Lua	Aso Tolu	Aso Fā	Aso Lima	Aso Ono	Aso Tapu / Aso Sa	
Ukrainian	понеділок (ponedilok)	вівторок	середа (sereda)	четвер	п'ятниця	субота	неділя (nedilya)	
		(vivtorok)		(chetver)	(p'jatnycja)	(subota)		
Urdu	پير (pīr)	منگل (mangal)	بدھ (buddh)	جمعرات (jum'eh'rāt)	جمعہ (jum'ah)	بفتہ (haftā)	توار itvār)	
Uzbek	Dushanba	Seshanba	Chorshanba	Payshanba	Juma	Shanba	Yakshanba	
Venda	Musumbuluwo	Ļavhuvhili	Ļavhuraru	Ļavhuņa	Ļavhutanu	Mugivhela	Swondaha	
Vietnamese	thứ hai (次仁)	thứ ba (次巴)	thứ tư (次四)	thứ năm (次酝)	thứ sáu (次천)	thứ bảy (次宅)	chủ nhật (主日)	
Võro	iispäiv	tõõsõpäiv	kolmapäiv	neläpäiv	riidi	puulpäiv	pühäpäiv	
Walloon	londi	mårdi	mierkidi	djudi	vénrdi	semdi	dimenge	
Welsh	dydd Llun 'moon day'	dydd Mawrth <i>'Mars day'</i>	dydd Mercher 'Mercury day'	dydd lau 'Jupiter day'	dydd Gwener 'Venus day'	dydd Sadwrn 'Saturn day'	dydd Sul 'sun day'	
Yiddish	מאָניזיק (montik)	דינסטיק (dinstik)	מייטוואָך (mitvokh)	דאָנערשטיק (donershtik)	פֿרײַטיק (fraytik)	ישבת (shabes)	ונטיק zuntik)	
Zulu	uMombuluko	uLwesibili	uLwesithathu	uLwesine	uLewishlanu	uMgqibelo	iSonto	

Days of the Week in Constructed Languages

	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday	Sunday
Esperanto	lundo	mardo	merkredo	ĵaŭdo	vendredo	sabato	dimanĉo
Folkspraak	Maandag	Densdag	Midwich	Dorsdag	Freidag	Samstag	Saandag
Ido	lundio	mardio	merkurdio	jovdio	venerdio	saturdio	sundio
Interlingua	lunedi	martedi	mercuridi	jovedi	venerdi	saturdi	sabbato
Interlingue	lunedí	mardí	mercurdí	jovedí	venerdí	saturdí	soledí
Interglossa	di bi / luna-di	di tri / mars-di	di tetra / merkuri-di	di penta / bronto-di	di sixa / veneri-di	di seti / satura-di / sabato	di mo
Lingua Franca Nova	Lundi	Martedi	Mercurdi	Jovedi	Venerdi	Saturdi	Soldi
Lojban	lurdei	fagdei	jaurdei	mudydei	jemdei	tedydei	soldei
Talossan	Lúneçi	Maitzi	Márcuri	Xhúadi	Viénerçi/Chenapura	Sáturi	Súladi
Volapük	telüdel	kilüdel	folüdel	lulüdel	mälüdel	velüdel	balüdel